

## Los Tres Fundamentos y Sus Pruebas

Por el Imam Renovador Muhammad ibn Abdul Wahhab 1165-1206H.  
Que Alá le tenga en Su Gloria

Traducción: A. Maher Safi A. Laraki

*¡En el nombre de Alá, el Compasivo, el Misericordioso!*

Has de saber, que Alá tenga misericordia de ti, que es una obligación nuestra aprender cuatro cuestiones:

1. **La Ciencia.** Esta consiste en el conocimiento de Alá, de Su Profeta y del Islam, con las correspondientes pruebas.
2. **La práctica** de esta ciencia.
3. **Invitar** a la gente a conocerla.
4. **Paciencia y perseverancia** en el infortunio que nos acontezca al llevar a cabo lo anterior.

La prueba de esto es el dicho de Alá, exaltado sea:

*¡En el nombre de Alá, el Compasivo, el Misericordioso!  
¡Por la tarde! En verdad, el hombre camina hacia su perdición,  
Excepto quienes crean, obren bien, se recomienden mutuamente  
la verdad y se recomienden mutuamente la paciencia.  
103:1-3.*

Dijo Ashshafi'i, que Alá se apiade de él: "Si la única prueba evidente revelada por Alá ante su creación hubiese sido tan solo esta sura, ciertamente, hubiese bastado."

Dijo Al-Bujari, que Alá se apiade de él (tomo 1 pág. 45): "Capítulo: El conocimiento es anterior a la palabra y la acción. Su prueba es el dicho de Alá: *"Sabe, pues, que no hay más dios que Alá y pide perdón por tu pecado,"* (47:19) Empezó con el conocimiento antes que con la palabra y la acción."

Has de saber, que Alá se apiade de ti, que es obligatorio para todo musulmán y musulmana aprender las siguientes tres cuestiones y practicarlas.

1. Que Alá nos ha creado, que El provee para nosotros y que no nos ha abandonado, sino que nos ha enviado un Mensajero. El que a este Mensajero obedezca irá al Paraíso y el que le desobedezca irá al Infierno. La prueba es el dicho de Alá: *"Os hemos mandado un Enviado, testigo contra vosotros, como antes habíamos mandado un enviado a Faraón. Faraón desobedeció al enviado y le sorprendimos duramente."* (73:15-16).

2. Que Alá no acepta que se asocie a Su adoración a nadie, ni ángel ni enviado. La prueba es el dicho de Alá: *"Y: Los lugares de culto son de Alá. ¡No invoquéis a nadie junto con Alá!"* (72:18)

3. A aquel que obedece al Enviado y declara la unicidad de Alá no le es permitida la amistad de quien se opone a Alá y su Enviado, y eso aún en el caso de que sea el más cercano de sus allegados. La prueba es el dicho de Alá: *"No encontrarás a gente que crea en Alá y en el último Día y que tenga cariño a quienes se oponen a Alá y a Su Enviado, aunque éstos sean sus padres, sus hijos varones, sus hermanos o los miembros de su misma tribu. He inscrito la fe en sus corazones, les ha fortalecido con un espíritu de Él y les introducirá en jardines por cuyos bajos*

*fluyen arroyos, en los que estarán eternamente. Alá está satisfecho de ellos y ellos lo están de Él. Ésos constituyen el partido de Alá. Y ¿no son los partidarios de Alá los que prosperan?" (58:22)*

Has de saber, que Alá te guíe hacia Su obediencia, que la *hanifiya*, o religión de Abraham, consiste en adorar únicamente a Alá con sinceridad plena. Esto es lo que Alá ordenó a toda la gente y es el propósito para el que fueron creados, ya que El dijo: *"No he creado a los genios y a los hombres sino para que Me sirvan."* (51:56)

El significado de *me adoren* es el de declarar Su unicidad. Lo más grandioso que Alá ha declarado es Su unicidad absoluta, lo cual consiste en adorar únicamente a Alá. Lo más grave que Alá ha prohibido es la asociación, la cual consiste en asociar otro a El. La prueba es el dicho de Alá: *"¡Servid a Alá y no Le asociéis nada!"* (4:36)

Si se te pregunta: ¿Cuáles son los tres fundamentos que el ser humano ha de conocer? Di: El siervo ha de conocer a su Señor, Su religión y Su Profeta, Muhammad, que Alá le bendiga y le dé paz.

Si se te pregunta: ¿Quién es tu Señor? Di: Mi Señor es Alá, el que me sostiene a mí y al mundo entero, por Su favor. El es el objeto de mi adoración, no tengo otro. La prueba es el dicho de Alá: *"Alabado sea Alá, Señor del universo,"* (1:2) El universo es todo lo que no es Alá, y yo formo parte del universo.

Si se te pregunta: ¿Cómo puedes llegar a conocer a tu Señor? Di: Por medio de Sus signos y criaturas. Entre Sus signos, se encuentran la noche y el día, el Sol y la Luna; y de entre Sus criaturas se encuentran los Siete Cielos, las Siete Tierras, lo que ambos albergan y lo que entre ellos se encuentra. La prueba es el dicho de Alá: *"Entre Sus signos figuran la noche el día, el sol y la luna. ¡No os prosternéis ante el sol ni ante la luna! ¡Prosternaos ante Alá, Que los ha creado! Si es a Él a Quien servís..."* (41:37)

*"Vuestro Señor es Alá, Que ha creado los cielos y la tierra en seis días. Luego, se ha instalado en el Trono. Cubre el día con la noche, que le sigue rápidamente. Y el sol, la luna y las estrellas, sujetos por Su orden. ¿No son Suyas la creación y la orden? ¡Bendito sea Alá, Señor del universo!"* (7:54)

*"Os ha hecho de la tierra lecho y del cielo edificio. Ha hecho bajar agua del cielo, mediante la cual ha sacado frutos para sustentaros. No atribuyáis iguales a Alá a sabiendas."* (2:22)

Dice Ibn Kathir, que Alá se apiade de él: "El creador de todo esto es el que realmente merece ser adorado."

Tipos de culto: Entre los que Alá ha ordenado están el *Islam*, el *Imán* y el *Ihsan*. También la súplica, el temor la esperanza, la encomendación, el anhelo, el pavor la humildad, el miedo, el volverse a Alá, el buscar ayuda, el buscar refugio, el buscar socorro, la inmolación (de animales), las promesas, etc. Todas estas adoraciones ordenadas por Alá son por y para El. La prueba es el dicho de Alá: *"Y: 'Los lugares de culto son de Alá. ¡No invoquéis a nadie junto con Alá!'"* (72:18)

Aquel que dirija alguna de sus adoraciones a alguien distinto de Alá es un asociador infiel. La prueba es el dicho de Alá: *"Quien invoque a otro dios junto con Alá, sin tener prueba de ello, tendrá que dar cuenta sólo a su Señor. Los infieles no prosperarán"* (23:117)

Y también, el hadith: "La súplica es la médula de la adoración", La prueba de ello es el dicho de Alá: *"Vuestro Señor ha dicho: «¡Invocadme y os escucharé! Los que, llevados de su altivez, no Me sirvan entrarán, humillados, en la gehena."* (40:60)

La prueba del temor es el dicho de Alá: *"... Pero, si sois creyentes, no tengáis miedo de ellos, sino de Mí."* (3:175)

La prueba de la esperanza es el dicho de Alá: *"Quien cuente con encontrar a su Señor, que haga buenas, obras y que cuando adore a su Señor, no Le asocie nadie."* (18:110)

La prueba de la encomendación es el dicho de Alá: *"Si sois creyentes, ¡confiad en Alá!"* (5:23)

*"A quien confía en Alá, Él le basta."* (65:3)

La prueba del anhelo, el pavor y la humildad es el dicho de Alá: *"Rivalizaban en buenas obras, Nos invocaban con amor y con temor y se conducían humildemente ante Nosotros."* (21:90)

La prueba del miedo es el dicho de Alá: *"Y no les tengáis miedo a ellos, sino a Mí."* (2:150)

La prueba del volverse a Alá es el dicho de Alá: *"¡Volveos a vuestro Señor arrepentidos!"* (39:54)

La prueba de la búsqueda de ayuda es el dicho de Alá: *"A Ti solo servimos y a Ti solo imploramos ayuda."* (1:5) y el hadith "Si buscas ayuda, búscala en Alá."

La prueba de la búsqueda de refugio es el dicho de Alá: *"Di: «Me refugio en el Señor de los hombres, el Rey de los hombres,..." (114:1-2)*

La prueba de la búsqueda de socorro es el dicho de Alá: *"Cuando pedisteis auxilio a vuestro Señor y Él os escuchó:..." (8:9)*

La prueba de la inmolación de animales es el dicho de Alá: *"Di: «Mi azalá, mis prácticas de piedad, mi vida y mi muerte pertenecen a Alá, Señor del universo. No tiene asociado. Se me ha ordenado esto y soy el primero en someterse a Él»" (6:162-163)*

Por parte de la Sunna: "Alá maldice a quien inmola en un nombre distinto al de Alá." La prueba de la promesa es el dicho de Alá: *"Fueron fieles a sus promesas y temieron un día cuyo mal será de alcance universal."* (76:7)

El segundo fundamento es el conocimiento del Islam con sus pruebas. Este consiste en la sumisión a Alá a través de Su unicidad, el sometimiento a El con obediencia y la renuncia a asociar nada con El. Consta de tres estadios: *Islam, Iman* e *Ihsan*. Cada estadio posee pilares. Los pilares del Islam son cinco: Testificar que no hay más divinidad que Alá y que Muhammad es el Mensajero de Alá, establecer el *salah* (oracion), pagar el *zakat*, ayunar en Ramadán y peregrinar a la Sagrada Casa de Alá. La prueba de la testificación es el dicho de Alá: *"Alá atestigua, y con Él los ángeles y los hombres dotados de ciencia, que no hay más dios que Él, Que vela por la equidad. No hay más dios que Él, el Poderoso, el Sabio."* (3:18)

Su significado radica en la no existencia de ser alguno digno de ser adorado más que Alá. "La ilaha" significa la negación de todo objeto de adoración que no sea Alá. "Illa Alá" afirma la adoración exclusiva y única para Alá, sin que haya nada ni nadie asociado a El en dicha adoración, ya que su reinado sobre la creación no lo comparte con nadie. La explicación de esto queda plasmada en el dicho de Alá: *"Y cuando Abraham dijo a su padre y a su gente: «Soy inocente de lo que servís. Yo no sirvo sino a Quien me ha creado. Él me dirigirá». E hizo que esta palabra perdurara en su posteridad. Quizás, así, se convirtieran."* (43:26-28)

y "Di: «¡Gente de la Escritura !Convengamos en una fórmula aceptable a nosotros y a vosotros, según la cual no serviremos sino a Alá, no Le asociaremos nada y no tomaremos a nadie de entre nosotros como Señor fuera de Alá». Y, si vuelven la espalda, decid: «¡Sed testigos de nuestra sumisión!»" (3:64)

La prueba de que Muhammad es el Mensajero de Alá está en el dicho de Alá: "Os ha venido un Enviado salido de vosotros. Le duele que sufráis, anhela vuestro bien. Con los creyentes es manso, misericordioso." (9:128)

El significado de la testificación de que Muhammad es el Mensajero de Alá es obedecerle en lo que ordena, creer y aceptar lo que transmite, evitar todo lo que prohíbe y declara ilícito y no adorar a Alá sino del modo en que el Profeta haya dispuesto.

La prueba de la Salah, el Zakat y la explicación de la unicidad divina radica en el dicho de Alá: "Pero no se les ordenó sino que sirvieran a Dios, rindiéndole culto sincero comohanifes, que hicieran la azalá y dieran el azaque. Ésa es la religión verdadera." (98:5)

La prueba del ayuno es el dicho de Alá: "¡Creyentes!; Se os ha prescrito el ayuno, al igual que se prescribió a los que os precedieron. Quizás, así, temáis a Alá." (2:183)

Y la prueba de la peregrinación es el dicho de Alá: "Alá ha prescrito a los hombres la peregrinación a la Casa, si disponen de medios. Y quien no crea... Alá puede prescindir de las criaturas." (3:97).

Segundo estadio es el *imán* (fe). Tiene alrededor de 70 grados. Su máxima manifestación es declarar que no hay más divinidad que Alá; y su mínima manifestación es apartar las molestias que obstruyen el camino. El pudor es una de las manifestaciones del *iman*. Sus pilares son seis:

1. Creer en Alá,
2. Sus Angeles,
3. Sus Libros,
4. Sus Mensajeros,
5. el Ultimo Dia
6. y el Destino o el Decreto, sea tanto bueno como malo.

La prueba de estos pilares es el dicho de Alá: "La piedad no estriba en que volváis vuestro rostro hacia el oriente o hacia el occidente, sino en creer en Alá, en el Ultimo Dia, en los Angeles, en el Libro y en los Profetas" (2:177)

La prueba del Destino o el Decreto es el dicho de Alá: "Todo lo hemos creado en la justa medida." (54:49).

El tercer estadio es el *ihván* (obrar con bondad): Consta de un solo pilar que es adorar a Alá como si le vieses, y si no le ves, has de saber que El te ve. La prueba de ello es el dicho de Alá: "Alá está con quienes son justos, Le temen y practican el bien." (16:128) y "Pon tu confianza en el Poderoso y Misericordioso, Quien te contempla cuando te levantas en oracion y ve las posturas que adoptas entre los que se posternan. El es Quien todo la oye, Quien todo lo sabe." (26:217-220) y "En cualquier situacion en que te encuentres, cualquiera que sea el pasaje que recites del Coran, cualquier cosa que hagais, Nosotros somos testigos de vosotros desde su principio." (10:61)

Las pruebas de ello en lo que a la *sunna* se refiere es el famoso hadith del Arcangel Gabriel transmitido por Umar ibn Al-Jattab, que Alá esté complacido con él: "Mientras estábamos sentados con el Profeta, la paz sea con él, vino a nosotros un hombre de blanquísimas ropas y negrísimo cabello, sin que en él se viese traza alguna de viaje. Ninguno de nosotros le conocíamos. Sentose ante el Profeta, la paz sea con él, colocó sus rodillas ante las suyas,

puso las palmas de sus manos ante sus muslos y dijo: "¡Oh Muhammad, infórmame! ¿Qué es el islam?." Dijo el Profeta: "Testificar que no hay más divinidad que Alá y que Muhammad, la paz sea con él, es el Mensajero de Alá, establecer la *salah* (oración prescrita), pagar el *zakat*, ayunar en Ramadán y peregrinar a la Casa si se poseen medios para ello." Dijo Gabriel: "Has dicho la verdad." Nosotros nos impresionamos de que le preguntase y le diese tan rápidamente la razón. Dijo Gabriel: "Infórmame sobre el *imán*." Dijo el Profeta: "Creen en Alá, en Sus Angeles, en Sus Libros, en Sus Mensajeros, en el Ultimo Día y en el Destino o el Decreto, tanto en lo bueno como en lo malo."

Dijo Gabriel: "Infórmame sobre el *ihсан*." Dijo el Profeta: "Adorar a Alá como si le vieses y si no le ves, has de saber que El te ve." Dijo Gabriel: "Infórmame sobre la Hora." Dijo el Profeta: "Quien se pregunta no sabe sobre este tema más de quien hace la pregunta." Dijo Gabriel: "Infórmame sobre los signos que la identifiquen." Dijo el Profeta: "Que la esclava de a luz a su ama y que veas a pobres pastores de ovejas descalzos y desnudos competir en la altura de edificios." Dijo Umar: "Se fue y pasó un buen rato." Tras ello dijo el Profeta: "¿Umar, sabéis quién era esta persona que me preguntaba?" Dijimos: "Alá y Su Mensajero lo sabrán mejor." Dijo el Profeta: "Ese era Gabriel que vino para enseñaros vuestra religión."

El tercer fundamento: El conocimiento de vuestra profeta Muhammad, la paz sea con el. El es Muhammad hijo de Abdullah hijo de Abd Al-Muttalib hijo de Hashim, el cual pertenece a la tribu de Quraish, la cual pertenece a la nación árabe, la cual descende de Ismael hijo de Abraham, el amigo íntimo de Alá, la paz sea con él y con nuestro Profeta.

Llegó a vivir hasta la edad de sesenta y tres años. Los primeros cuarenta años fueron anteriores a la profecía y los posteriores veintitrés fue profeta y enviado. Fue declarado profeta al serle revelada la sura "*Iqra*" (¡Lee!); y fue declarado enviado o mensajero al serle revelada la sura "*Al Mudazzir*" (El arropado con un manto). Su ciudad natal era La Meca. Alá le envió como portador de una advertencia en contra de la idolatría, llamando a la gente al unitarismo. La prueba de esto esta en el dicho de Alá: "*¡Tú, el envuelto en un manto! ¡Levántate y advierte! A tu Señor, ¡ensálzale! Tu ropa, ¡purificala! La abominación, ¡huye de ella! ¡No des esperando ganancia! La decisión de tu Señor, ¡espérala paciente!*" (74:1-7).

El significado de "*¡Levántate y advierte!*" es advierte contra el politeísmo y llama a la gente al unitarismo. "*A tu Señor ¡ensálzale!*" significa exalta Su unicidad. "*Tu ropa, ¡purificala!*" significa purifica tus acciones de cualquier tipo de asociación. "*La abominación, ¡huye de ella!*" significa que, si la abominación son los ídolos, apártate de ellos y evita a sus gentes desentendiéndote de ambos. A partir de entonces, se pasó diez años llamando a la gente al unitarismo. Tras esos diez años, Alá le elevó al cielo, prescribiéndole las cinco oraciones. Rezó en La Meca durante tres años, tras los cuales le fue ordenada la *hégira* (emigración) a Medina. *Hégira* significa emigración de una tierra de politeísmo a una tierra de Islam. Esta emigración está en vigor hasta la Ultima Hora. La prueba de ello es el dicho de Alá: "*Los ángeles dirán a aquéllos a quienes llamen y que han sido injustos consigo mismos: «Cuál era vuestra situación?» Dirán: «Éramos oprimidos en la tierra». Dirán: «¿Es que la tierra de Alá no era vasta como para que pudierais emigrar?» Esos tales tendrán la gehena como morada. ¡Mal fin...! Quedan exceptuados los oprimidos -hombres, mujeres y niños-, que no disponen de posibilidades y no son dirigidos por el Camino. A éstos puede que Alá les perdone. Alá es perdonador, indulgente.*" (4:97-99)

*¡Siervos creyentes! ¡Mi tierra es vasta! ¡Servidme, pues, a Mí solo!*" (29:56)

Dijo Al-Baghawi, que Alá tenga misericordia con él: Este versículo es con referencia a los musulmanes que permanecieron en La Meca y que no emigraron, por lo que Alá les llamó con el nombre de creyentes. La prueba de la *hégira* por parte de la *sunna* es el dicho del Profeta, la paz sea con él: "No parará la *hégira* (emigración) hasta que ya no sea posible el arrepentimiento, y éste permanecerá hasta que el sol amanezca pon poniente." Cuando el

Profeta se estableció en Medina, ordenó la puesta en práctica del resto de las leyes islámicas tal como el *zakat*, el ayuno, la peregrinación, la llamada a la oración, el ordenar el bien y prohibir el mal y otras más reglas islámicas. En esta labor permaneció durante diez años. Murió, la paz sea con él, y ésta su religión aún permanece. No hay nada bueno que esta religión no lleve a ello, ni nada malo que esta religión no evite. El bien a que esta religión nos lleva es la unicidad divina y todo aquello que Alá ama y le satisface. El mal que esta religión evita es el politeísmo y todo aquello que Alá desprecia y rehusa. Alá mandó a Su Enviado a toda la Humanidad, haciendo sobre los humanos y los genios la obediencia a él obligatoria. La prueba de esto es el dicho de Alá: *"Di: «¡Hombres Yo soy el Enviado de Alá a todos vosotros, ...» (7:158).*

Alá perfeccionó con él la religión. La prueba de ello está en el dicho de Alá: *"Hoy os he perfeccionado vuestra religión, he completado Mi gracia en vosotros y Me satisface que sea el islam vuestra religión." (5:3)*

La prueba de su muerte, la paz sea con él, es el dicho de Alá: *"Tú tienes que morir y ellos tienen que morir. Luego, el día de la Resurrección, disputaréis junto a vuestro Señor." (39:30-31)*

La gente, cuando muera, habrá de ser resucitada. La prueba de ello es el dicho de Alá: *"...Os hemos creado de ella y a ella os devolveremos, para sacaros otra vez de ella." (20:55)*

y *"Alá os ha hecho crecer de la tierra como plantas. Después, os hará volver a ella, y os sacará." (71:17-18)*

Tras la resurrección, rendiremos cuentas de nuestras acciones y luego seremos por ellas recompensados. La prueba de ello es el dicho de Alá: *"De Alá es lo que está en los cielos y en la tierra, para retribuir a los que obren mal por lo que hagan y retribuir a los que obren bien dándoles lo mejor." (53:31)*

Aquel que desmienta la Resurrección es un infiel. La prueba de ello es el dicho de Alá: *"Los infieles pretenden que no van a ser resucitados. Di: «¡Claro que sí, por mi Señor!, que habéis de ser resucitados y, luego, habéis de ser informados de lo que hicisteis. Es cosa fácil para Alá»." (64:7)*

Alá envió a todos los profetas como amonestadores y como portadores de las buenas nuevas. La prueba es el dicho de Alá: *"Enviados portadores de buenas nuevas y que advertían, para que los hombres no pudieran alegar ningún pretexto ante Alá después de la venida de los enviados." (4:165)*

El primero de ellos fue Noé y el último fue Muhammad, la paz sea con él, el cual es el sello de los profetas. La prueba de que el primero fue Noé es el dicho de Alá: *"Te hemos hecho una revelación, como hicimos una revelación a Noé y a los profeta que le siguieron..." (4:163)*

A toda las comunidades Alá les ha mandado un mensajero desde Noé hasta Muhammad, el cual les ordenaba que adorasen a Alá únicamente y les prohibía la adoración de otros ídolos. La prueba es el dicho de Alá: *"Mandamos a cada comunidad un enviado: «Servid a Alá y evitad a los tagut ("ídolos")»". (16:36)*

Alá hizo obligatorio, sobre todos sus siervos, rechazar a los ídolos y creer en Alá. Dijo Ibn Al-Qayyim, que Alá tenga misericordia con él: *"El significado de ídolo (tagut) es todo aquel objeto de adoración, seguimiento u obediencia fruto del propasarse de un adorador. Los ídolos son numerosísimos. Los cinco principales son: Iblís, que Alá le maldiga, el que acepta ser adorado, el que pide a la gente que le adore, el que pretende conocer lo oculto, el que legisla con algo distinto a lo que Alá ha revelado. La prueba es el dicho de Alá: "No cabe coacción en religión. La buena dirección se distingue claramente del descarrío. Quien no cree en los taguts ("ídolos") y cree en Alá, ese tal se ase del asidero más firme, de un asidero irrompible. Alá todo lo oye, todo lo sabe." (2:256)*

Este es el significado de "No hay más divinidad que Alá." El hadith dice: "Lo principal de la cuestión es el sometimiento a Alá, su pilar es la oración y su cima es el esfuerzo en el camino de Alá." Alá es el mejor concededor.

second edition 1997 - 1418

ISBN 9960-672-41-7

International Islamic Publishing House

Publishing And Distributing Islamic Books And Tapes in 70 Languages

All Rights Reserved

P.O.Box 55195 - Riyadh 11534 - Saudi Arabia

Tel: (966-1) 4650818-4647213 - Fax: 4633489

Riyadh 1-4629347 / Jeddah 2-6873752 / Khobar 3-8945821

-----  
*Home Page de la Asociación Estudiantil Musulmana de Oregon State University.*